

Fahrzeug / véhicule / vettura

Garantieschein-Nr.

Certificat de garantie No

No. certificato garanzia: _____

Garantiebeginn

Début de la garantie

Inizio della garanzia _____

Schaden / Dommagé / Danno

Beschädigtes Teil

Pièce endommagée

Componente danneggiato _____

Schadenhöhe ca. CHF

Montant du sinistre ca. CHF

Ammontare del sinistro ca. CHF _____

Km-Stand bei Schadeneintritt

Kilométrage lors du sinistre

Chilometraggio al momento del sinistro _____

Datum des Schadeneintritts

Date du sinistre

Data del sinistro _____

Fahrzeughalter / Detenteur du vehicule / Detentore della vettura

Vorname, Name

Prénom, Nom

Nome, Cognome _____

Tel. Nr.

No. de tél.

No. di tel. _____

Reparateur / Réparateur / Riparatore

Wo wird das Fahrzeug repariert

Où le véhicule sera t-il réparé

Dove viene riparata la vettura _____

Kontakt Person

Personne à contacter

Persona da contattare _____

Tel. Nr.

No. de tél.

No. di tel. _____

Ort / Datum

Lieu / Date

Luogo / Data _____

Unterschrift

Signature

Firma _____

Kopie des Fahrzeugausweises**Copie du permis de circulation****Copia della licenza di circolazione**

Bitte legen Sie der Schadenmeldung in jedem Fall eine Kopie der Servicebelege bei !

A l'avis de sinistre veuillez joindre copie du carnet de service!

Voglia allegare in ogni caso alla notifica di sinistro una copia del libretto per i servizi effettuati!

Tel. 055 254 30 01**Fax 055 254 30 06**